



PREȘEDINTELE REPUBLICII MOLDOVA

28 noiembrie 2018

Nr. 011-06-111

Stimate Domnule Președinte al Parlamentului,

În conformitate cu art. 86 alin. (1) din Constituția Republicii Moldova și cu art. 14 alin. (3) din Legea nr. 595-XIV din 24 septembrie 1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova, prezint Parlamentului Acordul de colaborare dintre statele membre ale Comunității Statelor Independente în domeniul luptei împotriva furtului de valori culturale și asigurarea restituirii lor, întocmit la Dușanbe la 5 octombrie 2007, spre aderare a Republicii Moldova la acordul respectiv, precum și proiectul de lege în acest sens, aprobat prin Hotărârea Guvernului nr. 779 din 1 august 2018.

În calitate de organ responsabil pentru prezentarea acordului nominalizat în Parlament se desemnează Ministerul Afacerilor Interne

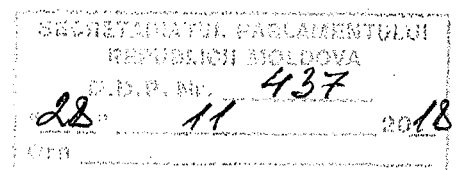
Cu stimă,

Igor DODON

Anexe:

1. Copia demersului Guvernului – una filă.
2. Hotărârea Guvernului nr. 779 din 1 august 2018 – 2 file.
3. Proiectul de lege – 2 file.
4. Copia acordului sus-menționat – 20 file.
5. Argumentarea necesității aderării – 2 file.
6. Avizele autorităților de resort – 8 file.
7. Tabelul de sinteză – 2 file.

**Domnului Andrian CANDU,
Președintele Parlamentului**





CANCELARIA DE STAT A REPUBLICII MOLDOVA

Nr. 22-07-9088

Chișinău

09 11.2018

Aparatul Președintelui Republicii Moldova

În temeiul art.86 alin.(1) din Constituția Republicii Moldova și art.14 alin.(2) din Legea nr.595/1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova, remitem spre examinare proiectul de lege pentru aderarea Republicii Moldova la Acordul de colaborare dintre statele-membre ale Comunității Statelor Independente în domeniul luptei împotriva furtului de valori culturale și asigurarea restituirii lor, întocmit la 5 octombrie 2007.

Responsabil de prezentare în Parlament a proiectului de lege este Ministerul Afacerilor Interne.

Anexe:

1. Hotărârea Guvernului cu privire la aprobarea proiectului de lege (2 file);
2. Proiectul de lege (2 file);
3. Argumentarea necesității la proiectul de lege (2 file);
4. Acordul sus-menționat (20 file);
5. Avizele autorităților (8 file);
6. Tabelul divergențelor (2 file).

Secretar general al Guvernului

Lilia PALII

Ex.: Ana Lataev
Tel.: 250-132

Casa Guvernului,
MD-2033, Chișinău,
Republica Moldova

Telefon:
+ 373 22 250 104

Fax:
+ 373 22 242696

APARATUL PREȘEDINTELUI REPUBLICII MOLDOVA Nr.2	
Nr.	<u>2066</u>
Data	<u>12 11 2018</u>



GUVERNUL REPUBLICII MOLDOVA

HOTĂRÎRE nr.779

din 1 august 2018

Chișinău

Cu privire la aprobarea proiectului de lege pentru aderarea Republicii Moldova la Acordul de colaborare dintre statele-membre ale Comunității Statelor Independente în domeniul luptei împotriva furtului de valori culturale și asigurarea restituirii lor, întocmit la 5 octombrie 2007

În temeiul art. 14 din Legea nr. 595/1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova (Monitorul Oficial al Republicii Moldova, 2000, nr. 24-26, art. 137), Guvernul HOTĂRĂȘTE:

Se aprobă și se prezintă Președintelui Republicii Moldova spre examinare proiectul de lege pentru aderarea Republicii Moldova la Acordul de colaborare dintre statele-membre ale Comunității Statelor Independente în domeniul luptei împotriva furtului de valori culturale și asigurarea restituirii lor, întocmit la 5 octombrie 2007.

Prim-ministru

PAVEL FILIP

Contrasemnează:

Ministrul afacerilor externe
și integrării europene

Tudor Ulianoschi

Ministrul afacerilor interne

Alexandru Jizdan

PARLAMENTUL REPUBLICII MOLDOVA

LEGE

pentru aderarea Republicii Moldova la Acordul de colaborare între statele-membre ale Comunității Statelor Independente în domeniul luptei împotriva furtului de valori culturale și asigurarea restituirii lor, semnat la Dușanbe, la 05 octombrie 2007

Parlamentul adoptă prezenta lege organică.

Art. 1. – Republica Moldova aderă la Acordul de colaborare între statele-membre ale Comunității Statelor Independente în domeniul luptei împotriva furtului de valori culturale și asigurarea restituirii lor, semnat la Dușanbe, la 05 octombrie 2007, cu următoarea rezervă:

„Republica Moldova se abține de la executarea obligațiilor menționate în alineatul a) și b) al articolului 3, precum și cele referitoare la adoptarea măsurilor coordonate pentru lupta împotriva furtului valorilor culturale și asigurarea căutării și restituirii lor (alineatul d) al articolului 3)”.

Art.2. – Guvernul va întreprinde măsurile necesare pentru realizarea prevederilor Acordului menționat.

Art. 3. – Ministerul Afacerilor Externe și Integrării Europene va notifica Comitetul Executiv al Comunității Statelor Independente despre aderarea la Acordului menționat.

Președintele Parlamentului

ARGUMENTAREA NECESITĂȚII
pentru aderarea Republicii Moldova la Acordul de colaborare între statele-
membre ale Comunității Statelor Independente în domeniul luptei împotriva furtului de
valori culturale și asigurarea restituirii lor, semnat la Dușanbe, la 05 octombrie 2007

A. Dispoziții generale.

Acordul de colaborare între statele-membre ale Comunității Statelor Independente în domeniul luptei împotriva furtului de valori culturale și asigurarea restituirii lor a fost semnată la 05 octombrie 2007 la Dușanbe, Republica Tadjikistan, de către următoarele state: Republica Armenia, Republica Belarus, Republica Kazahstan, Republica Kârgâză, Federația Rusă, Republica Tadjikistan, Republica Uzbekistan, Ucraina.

Nivelul tratatului: interstatat.

În scopul creșterii eficienței în lupta împotriva furtului valorilor culturale, ținând cont că acest fenomen a dobândit un caracter transnațional, precum și reieșind din faptul că furtul valorilor culturale indiferent de forma lor cauzează o daună semnificativă pentru păstrarea patrimoniului cultural, Părțile au semnat acest Acord.

B. Analiza de impact.

Informații generale. Părțile, în conformitate cu prezentul Acord, realizează cooperarea prin organele sale competente în prevenirea, suprimarea, identificarea și descoperirea infracțiunilor conexe furtului de valori culturale, căutării lor și asigurarea restituirii lor. Subliniem inexistența unor altor opțiuni alternative de reglementare decât aderarea la Acordul vizat.

Acesta nu necesită încheierea unor tratate sau documente subsecvente, cum ar fi protocoale de implementare, anexe, etc.

Aspectul politic, cultural și social. Prevederile Acordului nu au drept scop abordarea problemelor specifice de ordin politic, istoric sau etnic și nu contravin dezvoltării relațiilor multilaterale în cadrul CSI.

Prezentul document nu afectează drepturile și obligațiile Părților care derivă din alte tratate internaționale la care sunt parte oricare dintre Părți, precum și nu atinge aspectele culturale și sociale.

Aspectul economic și de mediu. Încheierea Acordului va avea un impact pozitiv asupra protecției intereselor economice și de mediu ale Republicii Moldova.

Aspectul normativ. Prezentul tratat nu contravine prevederilor Constituției Republicii Moldova, Cartei ONU, altor tratate în vigoare pentru Republica Moldova, angajamentelor Republicii Moldova asumate la nivel internațional și regional, legislației naționale în vigoare a Republicii Moldova, precum și legislației Uniunii Europene.

Specificăm inexistența actelor normative interne care necesită a fi aduse în concordanța prevederilor Acordului.

Acordul nu necesită adoptarea unor acte normative noi în vederea implementării eficiente a prevederilor acesteia.

În conformitate cu prevederile *art. 14 din Legea nr. 595 din 24.09.1999 privind tratatele internaționale ale Republicii Moldova*, se consideră a fi oportun procedura înaintării spre aderare a Republicii Moldova la *Acordul de colaborare între statele-membre ale Comunității Statelor Independente în domeniul luptei împotriva furtului de valori culturale și asigurarea restituirii lor, semnat la Dușanbe, la 05 octombrie 2007.*

De menționat că MAI al RM a realizat procedurile naționale ce țin de inițierea negocierilor asupra proiectului Acordului menționat prin Hotărârea Guvernului nr. 330 din 26.03.2007.

Totodată, dat fiind faptul că Republica Moldova nu a semnat documentul respectiv, precizăm că în conformitate cu art. 22 al *Acordul de colaborare între statele-membre ale Comunității Statelor Independente în domeniul luptei împotriva furtului de valori culturale și asigurarea restituirii lor, semnat la Dușanbe, la 05 octombrie 2007*, acesta este deschis pentru

aderare altor state care îi împărtășesc prevederile, prin transmiterea către depozitar a notificării referitoare la aderare.

Aspectul organizatoric. Pentru încheierea Acordului și aplicarea prevederilor acestuia nu este necesară realizarea unor măsuri instituționale sau organizatorice adiționale.

Aspectul financiar. Organele competente ale Părților acoperă independent cheltuielile care apar în cursul implementării prezentului Acord, cu excepția celor indicate în articolul 16 al prezentului Acord. În fiecare caz concret autoritățile competente ale Părților pot conveni o altă procedură.

Aspectul temporar. Prezentul Acord a intrat în vigoare la data de 22.04.2009. Pentru statele care aderă, prezentul Acord va intra în vigoare din data primirii de către depozitar a notificării corespunzătoare prin respectarea alineatului 1 al articolul 21 al prezentului Acord.

C. Analiza oportunității ratificării/acceptării/aprobării/aderării.

Acordul de colaborare între statele-membre ale Comunității Statelor Independente în domeniul luptei împotriva furtului de valori culturale și asigurarea restituirii lor a fost semnat la 05 octombrie 2007 la Dușanbe.

Pentru Republica Moldova prezentul Acord va intra în vigoare din data primirii de către depozitar a notificării corespunzătoare prin respectarea alineatului 1 al articolul 21 al prezentului Acord.

Republica Moldova va adera la prezentul Acord cu următoarea rezervă: „Republica Moldova se abține de la executarea obligațiilor menționate în alineatul a) și b) al articolului 3, precum și cele referitoare la adoptarea măsurilor coordonate pentru lupta împotriva furtului valorilor culturale și asigurarea căutării și restituirii lor (alineatul d) al articolului 3)”.

În contextul celor evocate, se prezintă a fi oportună aderarea Republicii Moldova la Acordul de colaborare între statele-membre ale Comunității Statelor Independente în domeniul luptei împotriva furtului de valori culturale și asigurarea restituirii lor, semnat la Dușanbe, la 05 octombrie 2007.

Secretar de stat



Mihail BEREGOI